

ପୂର୍ବାଞ୍ଚଳର ବାହେଣି

ମୌଳିକ ବାଚନ ଓ ଲିଖନ

ବାର୍ଷିକୀ ନଂ 95.

ଜୁନ, 29 ଅଗ୍ରିମ୍ବିତ 1910 ଫ.

ପ୍ରକାଶନ ନଂ 16



ଏହାଙ୍କ ପରିଷଦ ଯାହାଙ୍କ ବାହେଣି ଏହାଙ୍କ ବାହେଣି

ବିହାର ପରିଷଦ,

କାଶିନଗର,

ପ୍ରକାଶନ କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମ

კ ე მ ა ს ტ ი

ვოლევილი 1 მოქ. გად. ი. გორგაშვილის.

(დასასრული *)

კოლა. ახ, პარიონ... მომიტევეთ! არა რა სულელი გარ თქვენი კირიმე... აქამდის რად არ მამაგონდა, რომ ქოლებს და განსაკუთრებით კი შეყვარებულ ქალებს ძრიელ უყვარო ყვავალები? მაგრამ არა უშავს-რა სამაგიეროთ მოელ ბუჩქს ამოვგლეჯ. (ჰელენ იასამანს).

ელო. არა, არა ყველა ტოტებს ნუ დასწყეტ... კადევ დასტოვე.

კოლა. რადა?

ელო. შემდეგისთვის.

კოლა. (აღფრთხოებული) შემდეგისთვის?.. კეთილი. (დაჭრეთ იასამანს, ამთავს ჯიბიძანს ტასოს ტუფლის ბანტს, რომელსაც ჯერ დადისან დაჭურებს, შერე შეჭკრაგს კინად და მის-თავაზებს ეღის). უკაცრავად, სხვა არაფერი არა მქონდა და ამიტომაც ტასოს ბანტით შევკარი...

ელო. (იქით) ტასოს ბანტით? რა მსხვერპლია და!..

კოლა. იცით!.. თქვენ უფრო მშვენიერი ხართ ყვავი-ლებზე განა?.. (იქით) ეშმაკმა იცის ეხლა რა მდგომარეო-ბაში ვარ. როგორლაც მომწონს... (უერებს).

ელო. (იქით) თუმცა კოლოტივით გაბერილა, მაგ-რამ მიმზიდველი კაა...

კოლა. (იქით) ღმერთმანი, მეტი აღარ შემიძლიან, მაგ-რამ ბალა ეს არის როგორ გავაგებინო ჩემი რომანიულ-დრამატიული მდგომარეობა? მაგან უკვე იცის რომ მე აქ ტასოსთვის მოველი და არა ამისთვის.

ელო. (იქით) აბა, როგორ უთხრა, რომ მე... არა, არ შემიძლიან მაგან უკვე იცის რომ ამ რამდენიმე წუთის წინ მე გიორგი მიყვარდა.

კოლა. (იქით) ნეტა ვიცოდე, რატომ ასე ხესავით გავ-შეშდი? ეს ოხერი სიყვარულის გამოცხადებაზე ძნელი არა არის-რა მოელ ქვეყანაზე!

ელო. ისევ. თვითონ არის დამნაშავე!.. რომ შემიყვარ-და... (ეძებს ბედის იასამანს).

კოლა. რას ეძებთ?

ელო. ბედს.

კოლა. იასამანში?

ელო. განა თქვენ არ იცით ბედის მოძებნა იასამანში? აი, ასეა, უნდა ეძებოთ ისეთი ყვავილი რომელსაც ათხი ფოთოლი კი არ ექმნება, არამედ ხუთი ან ექვსი. გინდა მოდი ერთად მოსძებნოთ!..

კოლა. ძალიან კარგი. (ფრთავენი ეძებენ. სიჩუმება. კოლა აშოგებს) ეიპოვნე... ვიპოვნე!

ელო. მეც... მეც ვიპოვნე.

კოლა. სჩინს ბედს ვერ წაუვალო.

ელო. აბა, შენი კოლა როგორ ბინდი-ბუნდი მოა-ლოვდა... ლამდება.. ა, რა პოეტური საღამოა?.. კოლა, შენ გიყვარს არა ბინდ-ბუნდი?..

კოლა. ისეთი, როგორიც დღევანდელია—მიყვარს!..

ელო. რა სასამო ნოა ასეთ დროს იჯდე სადმე დაბუ-რულ ხეივანში... და...

კოლა. და მუსაიფაბდე რომელიც საყვარელ არსებასთან და ოცნებით კი ფრინავდე შორს... შორს.

ელო. ჩე! ნელა თორემ შეიძლება ნიავმა გაიგონოს.

კოლა. გაიგონოს რა? თუ კა ის ასე გულ-წრფელად დაგვექრის თავს და ცატვ-იასამანის სურნელებას. გვთავა-ზობს?..



ს ა ტ რ ი ს ე ბ ა ს ი ს

ზეიფერტის ნახატი.

ელო. მართალია, მაგრამ ენა ტანია?.. შეიძლება ღა-გაბეზლოს მშობლებთან...

კოლა. რა უყოთ მერე? ჩენ ხომ ერთმანეთი გვიყვარს!

ელო. ახ, რა მყუდროება?.. ყველა ფრინველი ჩახედ-დნენ, მხოლოდ მარტო „ვარდის ერთგული“ არ სცხრებ და დაჭვენეს თავის საოცნებო ხეებს... მე არ მინდა სახლშე წასლოა... დედა გამიჯავრდება.

კოლა. არც მე მინდა.

ელო. (ერთხმაშათ შეჭირვულებს და მიუკრდნობა კოლა).

კოლა. რა დაგემართათ?

ელო. რაღაცამ გადაირბინა... აფერ აფერ...

კოლა. ეგ ხომ ლაშურაა?

ელო. ლაშურა? მე კი, როგორ შემეშინდა.

კოლა. იცით მე თქვენ ის ამ პარტა ბეჭედს მოგცემთ სახსოვრად თუმცა ძვირფასი არ არის, მაგრამ ნათელია: „კეთილი გულით მოძლკნილი მცირედიც შეიწირების“ (თთ-ზედ გაუგეობის) ჰედავ გარს როგორ შემოგეჭდო ეს ბეჭედი? ახ, ნერავ ჩემი გულიც ეგრე ფაქიზად შემოეჭედოს შენ გულ-მეტრდს...

ელო. (თითო დაჭრავს ცხვირზე) გიურ!

კოლა. (ხელს დაუჭერს, დაუწავებს და მხერფალებ აკაცებს) ახ, მომიტევეთ ძვირფასო ელო. მე თვით არ მესმის რას ჩავდიგორ... ღმერთმანი მე არა ვარ დამნაშავე... ეს ბუნება, ეს მყუდროება, ეს ბულბული, ეს ყვავილები, ჰარმონია, ჰორზია, ეს მომხიბლავი ღამე...



ბ ე დ ნ ი ე რ ი დ ე დ ა.

სურათი ლ. გოდერისა.

ელო. როგორ თუ ლამე? დღე კი აღარ შეგიძლიან გაიმეორე ყოველივე ეს?

კოლა. (დაიხტების) ელო, ელენე, ელიკო, ელა, ელუ-შე სულო, გულო, ჩემო კეთილო! შენი გულისთვის ყველა-ფერს ჩავიდენ... თუ მიბძანებ არც არაურს. შევპამ... არც დავლევ და არც დავიძინებ, ოღონდ შენ გირურო, შენს გვერდით ვიყო და სულ სიყვარულზე გელაპარაკო.

ელო. (ხელებს დაუჭერს) მე ხომ არასიდეს არ მომ-წყინდები სიყვარულზე ბასი. (აკაცებს) აბა ეხლა კი წავი-დეთ სახლში თორემ დამიგვიანდება, თქვენ მარჯვნივ წახ-ვალთ და მე კიდე მარცხივ!

კოლა. მე თქვენ სახლამდის მიგაცილებთ — და იქიდან გამომეტვილობებით მხოლოდ ჩვეულებრივათ კი არა.

ელო. რა გაეწყობა... აკრე იყოს მხოლოდ გზაზე ხე-ლი არ დამიჭირო და ჭკვიანათ მომყე, თორემ დედა შემამ-ჩნებს და გამტყვებავს. ქუდიც მოიხადეთ, რადგან ბნელაში უფრო ნათლად სჩას.

კოლა. ლილი, სიამოვნებია.

ელო. ამასთანავე მიიღეთ მხედველიბაში, რომ შეგვა-რებული არ უნდა ატარონ თეთრი ქუდები. იმიტომ რომ...

კოლა. იმიტომ რომ... (მიიზიდა გერამანეთს, და აკა-ცებები). ამდროს შემოდიან სხვა და სხვა მსამართის გთარები და ტასი და რა დაინახავენ გადასხეულების მაშინათვე შედგებიან და ბაჭყალებული უცქენაან, ეჯენე და კაზა მოშორდებიან).

გამოსვლა მესამე.

დასო. (კოლას) იფ! რა ლაშათიანი კუკნა იყო ლა?!?

გიორგი. (ეჯენეს) კარგად ატარებთ დროს უტემოთ?

დასო. (შიგა კოლასთან) მიპასუხე ჩეარა ვინ არის ეგ გომბიო?

კოლა. ვინ არის და... რა ვიკი?.. მე არაუერ შეაში ვარ!..

დასო. ხმა კრინტი „მე არაუერ შეაში ვარ“! სწორედ შენა ხარ შეაში შე საძაგლო შენა, მაშვინ არის? კარგად გიცნობთ რა შვილებიც ბრძანდებით კაცები-გაგი-წყდეთ სახელი (ჩემად ეჭაპარავება).

გიორგი. (შიგა ეჯენესთან) მიპასუხე ჩეარა, ვინ არის ეს ჩიტირეკია?

ელო. მე არა ვარ დამნაშავე!.. მე...

გიორგი. დაჩუმლი! „მე არა ვარ დამნაშავე“! გიცნობთ რა წითელი კაცებიც ბრძანდებით ქალები. გაგიწყდეთ ქა-ქი!.. (ჩემად ეჭაპარავება).

დასო. (კოლას) ეგ იყო შენი სიყვარული?.. მე რახანია მოველი სადაცა ვსთვიო... წყაროს პირას... ვაცილი... ვაც-დი... თვალები დამიწყალდა ლოდინით და ეს კი აქ ვიღაც გომბიასთან ჭრების... თვალით აღარ დამენახო, გესმის თუ არა?

კოლა. ჩვენ ამ ადგილასა ვთქვით... რამდენისანია მე გიც-დი რომ არ მოხველი... მეც შენი ღალატისათვის სხვა შე-ვიყვარე, მაში? (ტასო შეუტევს. ჩემად ლაპარაკიბენ).

გიორგი. ეგ იყო შენი ფიცი „მიყვარხარ... გიორგი-ჯან, ღმერთმანი, ვთნებიო? მართალია მე დავიგვიანე, მაგ-რამ მაინც შენ ეს ნებას არ გაძლევს ასეთი სისაძაგლე ჩაი-დინო... იქნება რაიმე მიზეზი იყო? იქნება გულილი? (ჩემად ლაპარაკიბენ).

დასო. (გაცარებული მავარდება ელოს) არა, როგორ არა გცევენიანთ ჯერ დედამიწას არ ასცილებიხარ და ასეთ უმგზა-ვსობას კი სჩადიხარო!.. კისერზედ ჩამოჰკადებიხარ უცნობ კაცს.

ელო. მე ისე, ჩემს უნებურად... ჩვენ თითქმის...

დასო. (აწევეტინების) ხმა ჩაიწყვარე „მე ისე, ჩემს უნე-ბურად“ (ჩემათ მიმიგით ლაპარაკიბენ, ტასო არ აცილის ლაპა-რაკს ელოს და გაცარებული ხელების შლით ელაპარაკება, თანდა-თან უწესს გილოს).

გიორგი. (კაფერებული მიუბრუნდება კოლას) არა, რო-გორ არა გრცევენიანთ. ყმაწვილო, რომ გამოუდელ ქალს აბრიყვებოთ... მით უშერეს მაშინ, როდესაც მე ის მიყ-ვარის... მე თქვენ დუღლში გიწვევთ.

კოლა. თკითონ ლამელაპარაკა და მეც შევარობე.

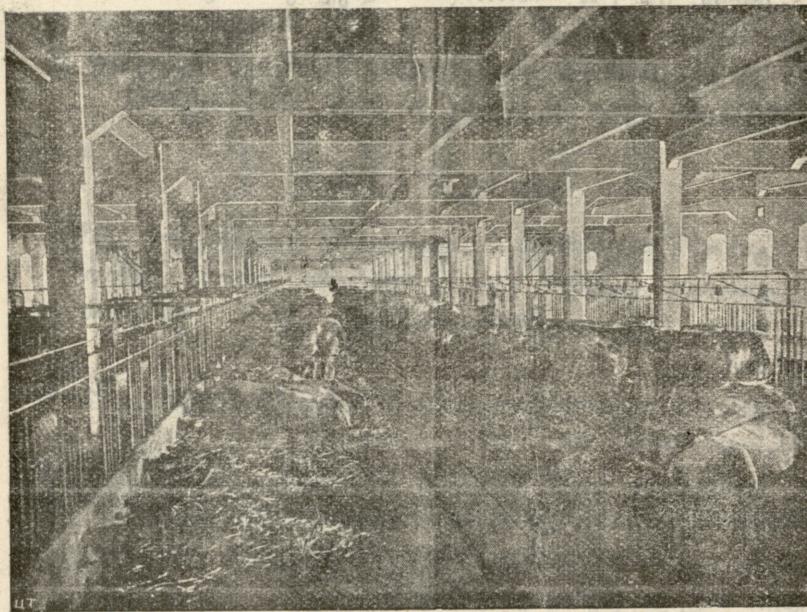
გიორგი. „შევსტონებე“ შეგატოპინებ მე შენი! ასე კი ნუ მიყურები!.. (თანდათან ცხარდებიან და უვითარა).

დასო. რაო? რაორ? სიტყვა მიეცი? მე შენ გასწავლი როგორ უნდა სიტყვის მიცემა! შე... საძაგლო, შე... შე... შე... (მივარდება და დაითრევს ბუწუწებით... ჩეუბობენ ქალებით. შლაპები ძირს დაუგარდებათ...)

გიორგი. შენ როგორ მიბედავ? (სილას გააწინავს. ქალები ცალ მხარების ჩეუბობები და გაუგება კადევ ცალ მხარეს... რა გეჯა მთავრებები დაშამმინდებიან. ეჭა გააჭურება და მიეკრიბა კო-ლას. ტასო მიმართებს გარემოს).

დასო. ყმაწვილო, მოდი შური ვიძიოთ?

გიორგი. როგორ?



სურ. № 1.

ჭახო. ოქვენ მე უნდა შემიყვაროთ და მე კილევ
ოქვენ. ამით ჩვენ შურს ვიძიებთ.

გიორგი. ძალიან კარგი... მაშ მე თქვენ მიყვარხართ
არა? კეთილი... თქვენც ხომ გიყვარებართ..

ପାତ୍ର. ହାତାକ୍ଷେତ୍ରରୁଥିଲା.

გიორგი. მაშ მაკოცე, ვეფხვო!

ଫାର୍ମ. ୩୦, ଧୀନାସୁଲ୍ଲେ. (ପ୍ରକାଶନୀର ଗ୍ରହଣିତ ଏବଂ ବ୍ୟବସାୟିକ).

კულტურული მასალები. გვინდოვანი განვითარება. ხომ ჩემი ხარ, გვინდოვანი!

ଶ୍ରୀମତୀ. ରାଜା, କୁଣ୍ଡଳିଙ୍ଗା?

ପାତ୍ର ମାତ୍ର ମାତ୍ରରେ ଜାନ!

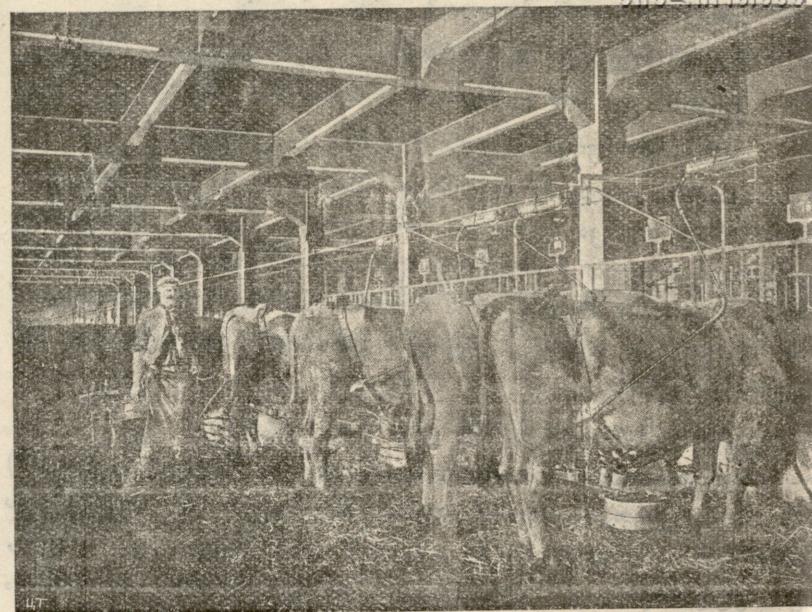
ელო. მოიტა ტუჩქი, (ჰეთენიან ერთმანეთს და იცინიან).

ტახო. და) (ნიშის მოგებით ცხვირზედ დაფარჩეულ თ-
გოორეგი.) თებს მიიღებენ და კოლას და ელოს დასცინდას).

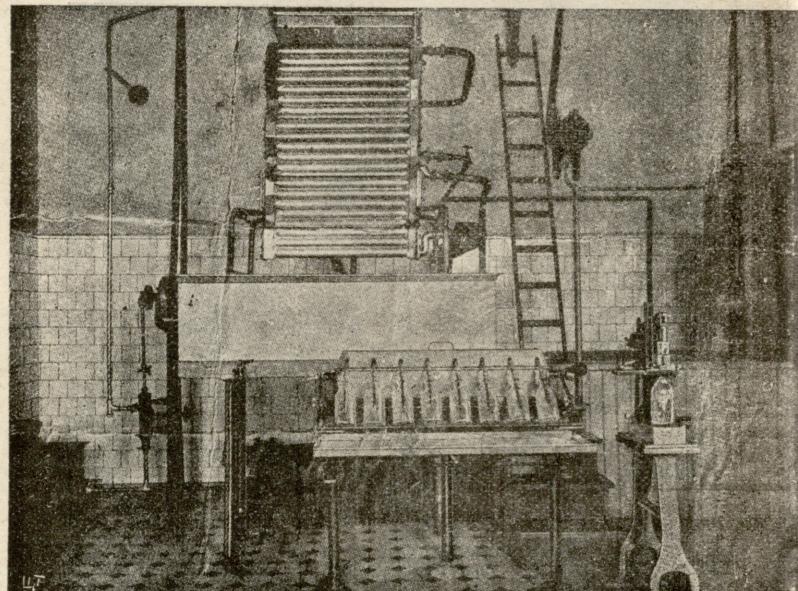
ელო. ღა) (აგრეთვე ზიზღით გადახდავენ და სკეპტიკის-
კოლა.) სუბჟექტები.

ଓଡ଼ିଆ

o. ପରିଷାଳାଶ୍ଵରାଳୀ.



Եղիշ. № 2.



Եղբ. № 3.

ძროხის ახალი საფეხური განვითარება.

თუ მკითხველი დაუკირდება ნახატებს ნათლად დაინახავს, თუ რა რიგათ უვლიან გერმანელები საქონელს. თავისთვად ცხადია, რომ საქონლის მოვლა ბევრი უჯდებათ, მაგრამ სამაგიროთ კარგი შემოსავალიც აქვთ. ამ ბოლო ხანებში გამოიგონებს ელექტრონის ძალით წველა. როგორც ნახ. № 2 დაინახავთ საწველ მანქანით წველა ხდება ასე: ძროხსა შემორტყმული აქვს უკან კუკუზოსთან მთელ მუცელზე ქმარი, რომელიც უჭერს ჯიქანს და აგრეთვე მაგრა აყენებს მთელ მომართულობას. ამ ქამარზედ არის მიმაგრებული ლულა, რომელიც შეერთებულია მაღლა ელექტრონის ძალასთან. ამ ლულას თავზე აქვს გაკეთებული რეზისი, რომელშიცაც წველის დროს ძეგლს თავი უნდა და გაუჟეოდეს, რომ წველის დროს ელექტრონის ძალამ ძროხაზედ არ იმოქმედოს. შეერთებულია ლულა აგრეთვე ქვაბთან, რომელიც დასირს და როდესაც მუშაობა სწარმოებს ელექტრონი ანზრევს ძეგლს და ამ გვარათ იწველება ძროხა. ერთ კაცს შეუძლიან ადვილათ მოწვევლოს 32 ძროხა 1½ საათის განმავლობაში. ჩემის პურპელში ჩასხმა ხდება ავტომატიურათ, როგორც ნახ. № 3. არის ნაჩენები. ეს მანქანა ძრიელ სახერხოა და აგრეთვე გიგიენურიც.

ၬ. ၂—ဒေဝါဒ။



რედაქტორ-გამომცემელი ი. ხოლულაშვილი.

ელექტრო-მბეჭდავი სრუმბა „სინათლე“, ტფილისი, რუსის ქუჩა. № 3